

	FR	DE	NL	EN
①	Bouton Marche/Arrêt 3 niveaux de chauffe	Ein-/Ausschalter 3 Wärmestufen	Aan/uit button 3 verwarmingsstanden	On/Off button 3 heating levels
②	Zone de chauffe (10 x 15 cm)	Heizzone (10 x 15 cm)	Verwarmingskussen (10 x 15 cm)	Heating zone (10 x 15 cm)
③	Powerbank 5000 mAh incluse	Powerbank 5000 mAh inkl.	Inclusief powerbank 5000 mAh	Powerbank 5000 mAh include
④	Elastiques de resserrage	Gummibänder für Weitenregulierung	Elastische aantrekbanden	Elastics for tightening

CEINTURE DE SOUTIEN CHAUFFANTE

FR



Avertissement : Veuillez lire ce manuel d'instructions attentivement avant d'utiliser l'instrument et le conserver pour une utilisation future.

A. EXPLICATION DES SYMBOLES ET DES SIGNES



Lire les instructions avant d'utiliser l'appareil.



Ne pas utiliser de javel pour le nettoyage.



Ne pas sécher au sèche-linge.



Ne pas repasser.



Ne pas nettoyer à sec.



Ne pas insérer de pointes, aiguilles ou broches.



Ne pas utiliser plié ou replié.



Ne pas laisser à la portée d'enfants de moins de 3 ans.

B. CONSIGNES DE SECURITE

Consignes de sécurité spécifiques

- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 3 ans car ils ne peuvent réagir en cas de surchauffe.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par de petits enfants (3-8 ans), sauf si un parent ou un tuteur a pré-régulé les contrôles nécessaires, ou si l'enfant a reçu des instructions sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, et par des personnes ayant une déficience physique, sensorielle ou mentale ou ayant une expérience ou des connaissances limitées, à condition qu'elles soient sous surveillance ou qu'elles aient reçu des instructions sur son utilisation.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec un appareil électrique.
- Les enfants ne doivent pas être autorisés à nettoyer ou à entretenir cet appareil sans supervision.
- Assurez-vous que vous ne vous endormez pas pendant l'utilisation de cet appareil !
- Si vous êtes très fatigué lors de l'utilisation, vous pouvez sélectionner le niveau 1 pour votre sécurité.
- Vous devez examiner l'appareil régulièrement pour détecter d'éventuels signes d'usure ou de détérioration. Si vous détectez des signes d'usure ou de déchirement, ou si l'appareil a été utilisé de manière inappropriée, arrêtez de l'utiliser.
- Le mécanisme de commutation NE DOIT PAS entrer en contact avec de l'eau lorsque le produit est en cours de lavage ou du séchage.
- Utiliser uniquement avec la powerbank détachable fournie.

11. Ne pas utiliser si plié ou plissé.
12. Ne placez pas de goupilles de sécurité, d'aiguilles ou de broches de quelque type que ce soit sur cet appareil.
13. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé dans les hôpitaux, les cliniques, etc.
14. Ce n'est pas un produit médical.
15. Ne pas utiliser avec un enfant ou toute personne ayant une faible sensibilité à la chaleur.

Consignes de sécurité générales

1. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans ce mode d'emploi.
2. Ne manipulez pas l'appareil ni la prise avec les mains mouillées.
3. Débranchez toujours votre appareil après chaque utilisation et laissez-le refroidir avant de le nettoyer, de le ranger ou de le déplacer.
4. Lorsque vous débranchez le câble, tirez-le toujours au niveau de la fiche, ne tirez pas sur le câble lui-même.
5. Ne tentez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Faites le toujours réparer par un centre de service après-vente ou un centre de réparation qualifié.
6. Ne laissez pas pendre le cordon d'alimentation sur le rebord d'une table ou d'un plan de travail, et évitez qu'il n'entre en contact avec des surfaces chaudes.
7. Gardez l'appareil à l'écart des sources de chaleurs comme les radiateurs, afin d'éviter la déformation des parties en plastique.
8. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.
9. Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.

C. UTILISATION

1) Rechargement de la batterie

Avant la première utilisation, connectez une extrémité du câble d'alimentation à la powerbank et l'autre extrémité à un port USB de votre ordinateur ou à un adaptateur secteur (non fourni).

Les voyants de la powerbank clignotent pendant toute la durée du chargement. Lorsque la charge est complète (environ 3h), débranchez le câble pour prolonger la durée de vie de la batterie.

Vous pourrez utiliser votre appareil environ 60 à 90 minutes avant le prochain rechargement.

2) Mise en marche

- Positionnez la ceinture autour de la taille en veillant bien à placer la zone de chauffe ② sur la zone dorsale douloureuse ou en tension.
- Fermez ensuite sur l'avant en ajustant la large bande velcro à votre tour de taille et ajuster les élastiques de serrage ④ selon le maintien qui vous convient.
- Branchez le câble de la ceinture à la powerbank.
- Glissez la powerbank dans la poche prévue à cet effet.
- Pour allumer l'appareil, appuyez pendant au moins 3 secondes sur le bouton Marche/Arrêt ①. Le bouton clignote rouge.
- Utilisez le bouton ① pour sélectionner le niveau de chauffe (niveau 1 = doux ; niveau 2 = moyen ; niveau 3 = intense).
 - o Appuyez 1 fois : niveau 1 (40°C) le voyant s'allume en blanc
 - o Appuyez 2 fois : niveau 2 (50°C) le voyant s'allume en bleu
 - o Appuyez 3 fois : niveau 3 (60°C) le voyant s'allume en rouge



A l'allumage, lorsque le voyant rouge clignote, si vous ne sélectionnez pas de mode, le voyant cesse de clignoter après 5 à 7 minutes et devient blanc : la ceinture se met automatiquement en niveau 1 (40°C)

- Pour éteindre l'appareil, appuyez pendant environ 3 secondes sur le bouton Marche/Arrêt ①

La ceinture vous procurera rapidement une sensation de chaleur bienfaisante légère pour soulager la douleur sans vous bloquer dans vos mouvements.

Sa matière souple et confortable convient à toutes les morphologies.

A porter dès l'apparition de la douleur.

A utiliser directement sur la peau ou sur un vêtement léger.

APRÈS UTILISATION

Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, débranchez la powerbank. Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, rangez-le dans un endroit frais et sec.



AVERTISSEMENT - RISQUE DE BRÛLURES

L'utilisation prolongée de l'appareil à pleine puissance peut provoquer des brûlures.

Pour éviter de brûler la peau, vérifiez la température avant utilisation avec l'arrière de la main (pas avec la paume de la main, car elle est moins sensible que les autres parties du corps).

D. CONSEIL D'ENTRETIEN

- 1) Débranchez la powerbank
- 2) Nettoyez le produit uniquement avec un chiffon sec ou légèrement humide et sans peluches.

N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs pour nettoyer l'appareil.



ATTENTION

IMPORTANT: Ni la powerbank ni le câble d'alimentation ne doivent entrer en contact avec l'humidité, l'eau ou tout autre liquide. Si tel est le cas, il existe un risque de choc électrique. Utilisez uniquement lorsque l'appareil est complètement sec. NE JAMAIS UTILISER L'APPAREIL LORSQU'IL EST MOUILLE OU HUMIDE !



E. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

- Matière textile : 100% polyester
- Alimentation : powerbank 5000mAh
- Autonomie : environ 1h30
- 8W – 5V



Mise au rebut de l'appareil :

La directive Européenne 2012/19/EU sur les déchets des Equipements électriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

Précisions et précautions sur l'utilisation des piles :

- Jeter une pile usagée dans la nature ou les ordures ménagères pollue et empêche la récupération de matériaux valorisables. Il est donc important de limiter sa consommation de piles et de respecter les consignes suivantes :
 - De privilégier les piles alcalines (qui durent plus longtemps que les piles salines) et lorsque c'est possible les piles rechargeables.
 - De déposer les piles et accumulateurs usagés dans les conteneurs spécifiques présents chez les commerçants. Ainsi, les métaux seront valorisés et ne pollueront pas l'environnement car ils contiennent des métaux lourds, dangereux pour la santé et l'environnement (principalement du nickel et du cadmium).
- Les piles doivent être mises en place en respectant la polarité indiquée sur l'appareil et sur la pile. Un positionnement incorrect peut soit endommager l'appareil, soit causer des fuites au niveau des piles, soit à l'extrême un incendie ou l'explosion de la pile.
- Pour assurer un bon fonctionnement, les piles doivent être en bon état. En cas d'anomalie dans le fonctionnement de l'appareil, mettre des piles neuves.
- N'essayez jamais de recharger des piles non rechargeables. Elles pourraient couler, s'échauffer, provoquer un incendie ou exploser.
- Remplacez l'ensemble des piles en même temps. Ne jamais mélanger des piles salines avec des piles alcalines ou rechargeables.
- Les piles usagées doivent être enlevées de l'appareil. De même, retirez les piles de l'appareil si vous ne l'utilisez pas pendant une longue durée, sinon les piles risquent de couler et de causer des dommages.
- Ne jamais essayer de court-circuiter les bornes d'une pile.
- Ne jamais jeter les piles au feu, elles risqueraient d'exploser.
- La recharge des accumulateurs est à réaliser par un adulte.
- Sortir les accumulateurs de l'appareil avant de les recharger.
- Nous conseillons à l'adulte de surveiller l'enfant lorsqu'il change les piles afin que ces consignes soient respectées ou bien effectuer lui-même le remplacement des piles.
- Si une pile est avalée, consulter immédiatement son médecin ou le centre antipoison le plus proche. N'oubliez pas d'emporter l'appareil avec vous.
- Pour un fonctionnement optimal, nous recommandons d'utiliser uniquement des piles haute performance de qualité et récente.



Hinweis: Die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam lesen und für spätere Einsicht aufbewahren.

A. ZEICHENERKLÄRUNG



Vor dem Gebrauch die Anleitung lesen.



Kein Javelwasser zur Reinigung verwenden.



Nicht im Wäschetrockner trocknen.



Nicht bügeln.



Keine chemische Reinigung.



Keine Spitzen, Nadeln oder Dorne einführen.



Nicht gefaltet verwenden.



Darf nicht in die Hände von Kindern unter 3 Jahren gelangen.

B. SICHERHEITSHINWEISE

Besondere Sicherheitshinweise

1. Dieses Gerät darf nicht von Kindern unter 3 Jahren benutzt werden, denn diese können im Fall von Überhitzung nicht reagieren.
2. Dieses Gerät darf nicht von Kleinkindern (3-8 Jahre) benutzt werden, außer wenn die Eltern oder eine Aufsichtsperson die notwendigen Kontrollen voreingestellt haben, oder wenn das Kind Belehrungen zur sicheren Benutzung erhalten hat.
3. Dieses Gerät kann von Kindern über 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelndem Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist, erhalten haben.
4. Kinder dürfen nicht mit einem elektrischen Gerät spielen.
5. Kindern nicht gestatten, dieses Gerät ohne Aufsicht zu reinigen oder zu warten.
6. Nicht mit eingeschaltetem Wärmekissen schlafen.
7. Wenn Sie beim Gebrauch sehr müde sind, können Sie für Ihre Sicherheit das Niveau 1 wählen.
8. Das Gerät regelmäßig auf eventuellen Verschleiß bzw. Beschädigung prüfen. Sollten Sie Verschleißspuren bzw. Beschädigungen feststellen oder wenn das Gerät unsachgemäß eingesetzt wurde, es nicht mehr benutzen.
9. Während der Reinigung und dem Trocknen darauf achten, dass der Schaltmechanismus NICHT mit Wasser in Kontakt kommt.
10. Nur mit der mitgelieferten, abnehmbaren Powerbank benutzen.
11. Nicht gefaltet benutzen.
12. Keine Sicherheitsstifte, Nadeln oder Dorne verwenden.
13. Dieses Produkt ist nicht zum Gebrauch in Krankenhäusern, Kliniken usw. bestimmt.
14. Es handelt sich nicht um ein medizinisches Erzeugnis.
15. Nicht mit Kindern oder Personen benutzen, die eine schwache Hitzeempfindlichkeit haben.

Sicherheitshinweise allgemeine

1. Dieses Gerät ist nur zum Hausgebrauch bestimmt. Das Gerät nur gemäß den Angaben dieser Gebrauchsanweisung benutzen.
2. Weder das Gerät noch den Stecker mit feuchten Händen handhaben.
3. Den Stecker nicht am Netzkabel aus der Steckdose zu ziehen. Hierfür am Stecker ziehen.
4. Nicht versuchen, das Gerät selbst zu reparieren. Es muss von einer Kundendienststelle oder einer qualifizierten Reparaturstelle repariert werden.
5. Das Gerät nicht im Freien benutzen.
6. Das Netzkabel nicht über den Rand der Arbeitsfläche hängen lassen und darauf achten, dass es nicht mit einer heißen Oberfläche in Berührung kommt.
7. Das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen aufstellen bzw. benutzen, z. B. Heizkörper, um Verformungen der Kunststoffteile zu vermeiden.
8. Keine Scheuermittel zur Reinigung des Geräts verwenden.
9. Dieses Gerät ist nicht dazu bestimmt, mithilfe eines externen Zeitschalters oder einer Fernsteuerung ein- bzw. ausgeschaltet zu werden.

C. BENUTZUNG

1) Laden der Batterie

Nach der ersten Benutzung das Versorgungskabel an die Powerbank und den USB-Anschluss Ihres Computers oder an einen Netzadapter (nicht enthalten) anschließen. Am Ende des Ladevorgangs (ca. 3 Std.) das Kabel abtrennen, um die Lebensdauer der Batterie zu verlängern.

Das Gerät kann ca. 60 bis 90 Minuten lang benutzt werden, bevor es erneut geladen werden muss.

2) Betrieb

C 0105 / xxx

- Den Stützgürtel um die Taille legen, dabei darauf achten, dass die Wärmezone ② auf dem schmerzenden oder verspannten Bereich liegt.
- Den Gürtel vorne mithilfe des breiten Klettbands schließen und mit den Gummibändern ④ auf die gewünschte Weite einstellen.
- Das Kabel des Gürtels an der Powerbank anschließen.
- Die Powerbank in die hierfür vorgesehene Tasche schieben.
- Zum Einschalten die Taste Ein/Aus ① mindestens 3 Sekunden lang drücken. Sie blinkt rot.
- Mit der Taste ① die Wärmestufe wählen (Stufe 1 = soft; Stufe 2 = mittel; Stufe 3 = intensiv).
 - o 1 Druck: Stufe 1 (40°C). Die Lampe leuchtet weiß
 - o 2 Drücke: Stufe 2 (50°C) Die Lampe leuchtet blau
 - o 3 Drücke: Stufe 3 (60°C) Die Lampe leuchtet rot
 - o Wenn beim Einschalten die rote Lampe blinkt und Sie keinen Betriebsmodus wählen, hört die Lampe nach 5 bis 7 Minuten auf zu blinken und leuchtet weiß: Der Gürtel schaltet automatisch auf die Stufe 1 (40°C)
- Zum Ausschalten die Taste Ein/Aus ① ca. 3 Sekunden lang drücken.



Der Gürtel vermittelt Ihnen schnell ein wohltuendes Wärmegefühl, um den Schmerz zu lindern, ohne Ihre Bewegungsfreiheit zu beeinträchtigen.

Das flexible und komfortable Material eignet sich für jede Morphologie.

Anwenden sobald Schmerzen auftreten.

Direkt auf der Haut oder über einem feinen Kleidungsstück tragen.

NACH DEM GEBRAUCH

Wenn das Gerät nicht benutzt wird, es von der Powerbank trennen. Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, es an einem kühlen und trockenen Platz aufbewahren.



WARNUNG - VERBRENNUNGSGEFAHR

Langanhaltende Benutzung bei voller Leistung kann zu Verbrennungen führen.

Um Verbrennungen der Haut zu vermeiden, vor dem Gebrauch die Temperatur mit dem Handrücken kontrollieren (nicht mit der Handfläche kontrollieren, sie ist weniger empfindlich als die anderen Körperteile).

F. REINIGUNG

- 1) Die Powerbank abtrennen.
- 2) Das Produkt nur mit einem trockenen oder leicht feuchten, fusselfreien Tuch abreiben.

Keine scheuernden Mittel verwenden.



ACHTUNG

WICHTIG: Darauf achten, dass weder die Powerbank noch das Anschlusskabel mit Feuchtigkeit, Wasser oder sonstigen Flüssigkeiten in Berührung kommt. Es besteht das Risiko eines Stromschlags. Das Produkt nur benutzen, wenn es vollständig trocken ist.

DAS GERÄT NICHT BENUTZEN WENN ES NASS ODER FEUCHT IST!



G. TECHNISCHE DATEN

- Gewebe: 100% Polyester
- Versorgung: Powerbank 5000mAh
- Autonomie: ca. 1 Std. 30 Min.
- 8W – 5V



Entsorgung des Geräts

Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte bestimmt, dass diese nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen.. Die gebrauchten Geräte müssen über eine separate Sammlung entsorgt werden, um den Wiedergebrauch der verschiedenen Komponenten zu erhöhen, und die Gesundheit und die Umwelt zu schützen.

ENTSORGUNG DER BATTERIEN UND SICHERHEITSHINWEISE

- o Entsorgung: Die Batterien bitte in den Batteriecontainer werfen, oder im Fachhandel abgeben.
- o Nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen.
- o Begrenzen Sie den Verbrauch von Batterien, da die Entsorgung die Umwelt belastet.
- o Ziehen Sie alkaline Batterien vor.
- o Entsorgen Sie gebrauchte Batterien im Fachhandel und den entsprechenden Sammelbehältern.

C 0105 / xxx

- Die Batterien müssen richtig eingelegt werden. Bitte die Polarität (Plus Minus) beachten. Falsch eingelegte Batterien können das Gerät beschädigen, sie können auslaufen und im Extremfall kann es zu Brand und Explosion führen.
- Für einen normalen Gebrauch müssen die Batterien in einem guten Zustand sein.
- Bei Fehlfunktionen neue Batterien einlegen.
- Versuchen Sie nie nichtaufladbare Batterien zu laden. Diese können auslaufen, sich erhitzen, zu Brand oder Explosion führen.
- Tauschen Sie immer alle Batterien gleichzeitig aus. Benutzen Sie immer die gleichen Batterien (Aufladbare, Alkaline und Saline – Batterien)
- Gebrauchte Batterien aus dem Gerät nehmen.
- Wir empfehlen Ihnen, bei Nichtgebrauch des Gerätes die Batterien herauszunehmen, da diese auslaufen können und somit Ihr Gerät beschädigen.
- Versuchen Sie nicht die Batterien kurzzuschliessen.
- Nicht ins Feuer werfen, Explosionsgefahr.
- Das Aufladen der Akkus darf nur von Erwachsenen durchgeführt werden.
- Vor dem Laden die Akkus aus dem Gerät nehmen.
- Wir empfehlen, dass Kinder, nur unter Aufsicht eines Erwachsenen, die Batterien austauschen, damit die Sicherheitsvorschriften beachtet werden, der dass Erwachsene die Batterien selbst austauschen.
- Falls eine Batterie verschluckt wurde sofort ärztliche Hilfe suchen und eine Spezialklinik für Vergiftungen aufsuchen. Vergessen Sie nicht das Gerät mitzunehmen.

VERWARMENDE RUGBAND

NL



Waarschuwing: Lees deze handleiding aandachtig vooraleer het instrument te gebruiken en bewaar voor latere raadplegingen.



A. UITLEG VAN DE SYMBOLEN EN TEKENS



Lees de instructies vooraleer het product te gebruiken.



Gebruik geen bleekwater voor de reiniging.



Niet in de droogtrommel doen.



Niet strijken.



Niet chemisch reinigen.



Geen nieten, naalden of spelden inbrengen.



Niet dichtgevouwen of geplooid gebruiken.



Buiten het bereik van kinderen jonger dan 3 jaar houden.

Wassen op maximum 30°C.

A. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Specifieke veiligheidsvoorschriften

1. Dit apparaat dient niet gebruikt te worden door kinderen jonger dan 3 jaar omdat zij niet kunnen reageren in geval van oververhitting.
2. Dit apparaat dient niet gebruikt te worden door kleine kinderen (3-8 jaar), behalve als een van de ouders of een voogd de nodige bedieningen vooraf geregeld heeft, of het kind de nodige instructies gekregen heeft om het apparaat op veilige manier te gebruiken.
3. Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar of ouder, en door personen met een lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke beperking, op voorwaarde dat ze onder toezicht staan of de nodige instructies gekregen hebben omtrent het gebruik.
4. Kinderen mogen niet spelen met een elektrisch apparaat.
5. Kinderen mogen niet geautoriseerd worden om dit apparaat te reinigen of te onderhouden zonder supervisie.
6. Waak erover dat u niet in slaap valt wanneer het apparaat in gebruik is!
7. Als u bijzonder moe bent tijdens het gebruik, kunt u voor uw eigen veiligheid het niveau 1 inschakelen.
8. Het apparaat moet regelmatig gecontroleerd worden op eventuele sporen van slijtage of schade. Als u sporen van slijtage of scheuren vaststelt, of als het apparaat op oneigenlijke wijze gebruikt is, maak er verder geen gebruik van.
9. Wanneer het product wordt gewassen of gedroogd, mag het schakelingsmechanisme NIET in contact komen met water.
10. Alleen gebruiken met de bijgeleverde afneembare powerbank.
11. Niet dichtgevouwen of geplooid gebruiken.
12. Geen veiligheidsspelden, naalden of spelden op het apparaat leggen.
13. Dit product dient niet gebruikt te worden in ziekenhuizen, klinieken, enz.

14. Dit is geen medisch hulpmiddel.
15. Niet gebruiken met een kind of persoon met een lage gevoeligheid voor warmte.

Algemeen veiligheidsvoorschriften

1. Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor een huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen op de manier aangegeven in deze gebruiksaanwijzingen.
2. Raak de stekker of het apparaat niet aan wanneer u natte handen hebt.
3. Wanneer u de stekker uit het stopcontact trekt, moet u altijd de stekker vasthouden en niet aan de kabel zelf trekken.
4. Probeer het apparaat nooit zelf te repareren maar breng het naar een servicecentrum of een gekwalificeerd reparateur.
5. Gebruik het apparaat niet buiten.
6. Laat de voedingskabel niet van de rand van een tafel of werkblad hangen en vermijd contact met warme oppervlakken.
7. Hou het apparaat uit de buurt van warmtebronnen zoals radiators, om te voorkomen dat de delen in plastic gaan vervormen.
8. Gebruik geen schurende reinigingsproducten om het apparaat schoon te maken.
9. Dit apparaat is niet bestemd om ingeschakeld te worden met een externe timer of een afstandsbediening.

B. GEBRUIK

1) De batterij opladen

Voor het eerste gebruik het uiteinde van de voedingskabel aansluiten op de powerbank, en het andere uiteinde op een USB-poort van uw computer, of een netstroomadapter (niet bijgeleverd).

Tijdens het laden gaan de lichtjes van de powerbank knipperen. Wanneer deze volledig opgeladen is (na ongeveer 3u), de kabel weer loskoppelen voor een langere levensduur van de batterij.

Een volledig opgeladen product kan vervolgens ongeveer 60 tot 90 minuten gebruikt worden.

2) Aanzetten

- De band om de middel doen, en het verwarmingskussen ② op het pijnlijke of gespannen deel van de rug plaatsen.
- Vervolgens de brede klittenband goed om de middel aan de voorkant bevestigen, en naar wens verstellen met de elastische aantrekbanden ④.
- De kabel van de band aan de powerbank koppelen.
- De powerbank in het hiervoor bestemde vakje glijden.
- Om het product aan te zetten, minstens 3 seconden op de aan/uit button ① drukken. De button knippert dan rood.
- De button ① gebruiken op de verwarmingsstand te selecteren (niveau 1 = zacht; niveau 2 = matig; niveau 3 = intens).
 - o 1 keer drukken: niveau 1 (40°C) het lichtje wordt wit
 - o 2 keer drukken: niveau 2 (50°C) het lichtje wordt blauw
 - o 3 keer drukken: niveau 3 (60°C) het lichtje wordt rood



Bij de inschakeling, wanneer het lichtje rood knippert en u geen stand selecteert, stopt het lichtje na 5 tot 7 minuten met knipperen en wordt wit: de band gaat automatisch in stand 1 (40°C)

- Ongeveer 3 seconden op de aan/uit button ① drukken om het product weer uit te schakelen.

U voelt al snel de verwarmende weldaad die de pijn verzacht, zonder dat u aan bewegingsvrijheid verliest.

Het soepele en comfortabele materiaal is geschikt voor elke lichaamsbouw.

Te gebruiken zo gauw de pijn opkomt.

Meteen op de huid, op dunne kleding dragen.

NA GEBRUIK

De powerbank loskoppelen wanneer het apparaat niet gebruikt wordt. Mocht het product langere tijd niet gebruikt worden, opbergen op een koele en droge plek.



WAARSCHUWING – GEVAAR VOOR BRANDWONDEN

Een te lang gebruik van het product op de hoogste stand zou brandwonden kunnen veroorzaken.

Om brandwonden te voorkomen moet de temperatuur voor gebruik gecontroleerd worden met de handrug (niet met de handpalm, want minder gevoelig dan andere delen van het lichaam).

H. ONDERHOUDSTIPS

- 1) De powerbank loskoppelen
- 2) Het product alleen reinigen met een droog, of licht vochtig niet pluizend doekje.

Voor de reiniging van het product mogen geen schuurmiddelen gebruikt worden.

**PAS OP**

BELANGERIJK: De powerbank of voedingskabel mogen niet in contact komen met vochtigheid, water of andere vloeistof. Mocht dit wel gebeuren is er kans op een elektrische schok. Alleen gebruiken wanneer het apparaat volledig droog is. **HET APPARAAT NOOIT NAT OF VOCHTIG GEBRUIKEN!**

**I. TECHNISCHE KENMERKEN**

- Textielmateriaal: 100% polyester
- Voeding: powerbank 5000mAh
- Batterijduur: ongeveer 1,5 uur
- 8W – 5V

**Verwijdering van het apparaat**

Europese richtlijn 2012/19/EU inzake Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet worden geworpen in de normale stroom van huishoudelijk afval. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld met het oog op de terugwinning en recycling van gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu.

Details en voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van batterijen.

- Het weggooien van batterijen in de natuur of bij het huishoudelijk afval vervuult en weerhoudt het recycleren van kostbaar materiaal. Het is dus belangrijk om het gebruik van batterijen te beperken en de volgende instructies te volgen :
 - o Gebruik bij voorkeur alkalische batterijen (deze zijn langer bruikbaar dan salines-batterijen, en indien mogelijk, heroplaadbare batterijen.
 - o Breng afgedankte batterijen en accu's naar de speciale punten bij de winkeliers. Zodoende wordt het materiaal gevaloriseerd en zullen zo het milieu niet vervuilen.
- De batterijen dienen goed geplaatst te worden in het apparaat, let goed op de polen.
- Het verkeerd plaatsen van de batterijen kan breuk veroorzaken aan het elektrisch apparaat , of lekkage veroorzaken, wat in de extreemste gevallen brand kan veroorzaken of een explosie van de batterij.
- Om een goed functioneren te garanderen, zorg ervoor dat de batterijen in goed staat zijn. In geval van afwijking, plaats nieuwe batterijen.
- Probeer nooit batterijen op te laden indien ze niet heroplaadbaar zijn. Zij kunnen smelten, opwarmen en brand of een explosie veroorzaken.
- Wissel de batterijen tegelijkertijd. Meg nooit saline-batterijen met alkalische of met heroplaadbare batterijen.
- Gebruikte batterijen dienen uit het apparaat gehaald te worden.
- Haal de batterijen uit het apparaat indien dit voor een lange tijd niet gebruikt zal worden, de batterijen riskeren namelijk warm te worden, kunnen smelten en breuk veroorzaken.
- Probeer nooit om kortsluiting te maken met een batterij.
- Gooi batterijen nooit op het vuur, ze riskeren te exploderen.
- Het opladen van accu's dient gedaan te worden door volwassenen.
- Er wordt aangeraden een kind die de batterijen verwisseld te controleren dat de instructies juist worden opgevolgd, of het verwisselen van de batterijen zelf te doen.
- Als een batterij ingeslikt wordt, raadpleeg direct een dokter of een vergiftigingen informatie centrum
- Vergeet niet het apparaat mee te nemen.



Warning: Please read this instruction manual carefully before using the instrument and keep it for future use.

A. EXPLANATION OF SYMBOLS

This instruction manual belongs to this device. It contains important information about starting up and operation. Read the



instruction manual thoroughly. Non-observance of these instructions can result in serious injury or damage to the device.



Do not chlorinate!



Do not dry the heated cushion in a tumble drier! The cushion cover may not be put in a dryer!



Do not iron or press



Do not dry clean



Do not insert any pins, safety pins or needles



Do not use when folded or creased



Not suitable for use with small children (0-3 years)

B. SAFETY INSTRUCTIONS

Special safety instructions

1. This device must not be used by children under 3 years of age as they are unable to react in the event of it overheating.
2. This device must not be used by small children (3-8 years) unless a parent or guardian has pre-set the necessary controls, or the child has been given instructions on how to use the heating pad safely.
3. This device can be used by children aged 8 or over, and by persons with physical, sensory or mental disability or with limited experience or knowledge, provided they are under supervision or have received instructions on how to use it.
4. Children must not play with the it.
5. Children must not be allowed to clean or maintain this device without supervision.
6. Make sure that you do not fall asleep while using this device!
7. If you are very tired while using it, you can select level 1 for your safety.
8. You must examine the device frequently for signs of wear and tear or damage. If you detect signs of wear or tear or damage, or if the device has been used inappropriately stop to use it.
9. The switch mechanism MUST NOT come into contact with water while the product is being washed or dried.
10. Use only with the detachable powerbank provided.
11. Do not use if folded or creased.
12. Do not attach safety pins, needles or pins of any kind to this device.
13. This product is not intended for use in hospitals, clinics etc
14. This is not a medical product.
15. Do not use with a helpless person, child or any person with low sensitivity to heat.

General safety instructions

1. The device is intended exclusively for private and not for commercial use. Only use this device as describe in this instruction manual.
2. Do not handle the unit or plug with wet hands.
3. When disconnecting the cable, always pull at the plug; do not pull on the cable itself.
4. Never try to repair it by yourself. It must be repaired by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid an electric shock.
5. Always place your device on a dry surface.
6. Do not use outdoors.
7. Do not let the power cord on the edge of a table or work surface, and prevent it comes into contact with hot surfaces.
8. Keep it away from heat sources such as radiators, to avoid deformation of plastic parts.
9. Do not touch the hot surface. Keep the appliance out of reach of children.
10. This unit is not designed to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.

C. HOW TO USE IT

1) Charging the battery

Before first use, connect one end of the power cable to the powerbank and the other end to a USB port on your computer or to an AC adapter (not included).

The powerbank's lights will flash while charging. When the charge is complete (about 3 hours), disconnect the cable to extend the life of the battery.

You will be able to use your device for about 60 to 90 minutes before the next recharge.

2) Starting up

- Position the belt around the waist, making sure to place the heating zone ② on the painful or tense back area.

C 0105 / xxx

- Then close on the front by adjusting the wide Velcro strap to your waist size and adjust the tightening elastics ④ according to the fit that suits you.
- Connect the cable from the belt to the powerbank.
- Slide the powerbank into the pocket provided.
- To turn on the device, press and hold the Power button ① for at least 3 seconds. The button will flash red.
- Use the ① button to select the heating level (level 1 = mild; level 2 = medium; level 3 = intense).

- o Press 1 time: level 1 (40°C) the indicator lights up white
- o Press twice: level 2 (50°C) the indicator lights up blue
- o Press 3 times: level 3 (60°C) the indicator lights up red

When the red light is flashing, if you do not select a mode, the light stops flashing after 5 to 7 minutes and turns white: the belt automatically switches to level 1 (40°C)

- To turn off the device, press the On/Off button for about 3 seconds ①



The belt will quickly give you a feeling of light beneficial heat to relieve pain without blocking your movements.

Its soft and comfortable material is suitable for all body types.

To be worn as soon as the pain appears.

To be used directly on the skin or on a light garment.

AFTER USE

When the device is not in use, unplug the powerbank. If the device is not used for a long period of time, store it in a cool, dry place.



WARNING - RISK OF BURNS

Prolonged use of the device at full power can cause burns.

To avoid skin burns, check the temperature before use with the back of your hand (not the palm of your hand as it is less sensitive than other parts of the body).

D. CARE AND MAINTENANCE

- 1) Unplug the powerbank
- 2) Clean the product only with a dry or slightly damp, lint-free cloth.

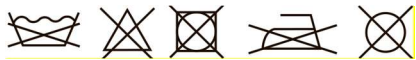
Do not use abrasive cleaners to clean the device.



CAUTION

IMPORTANT: Neither the powerbank nor the power cable should come into contact with moisture, water or any other liquid. If it does, there is a risk of electric shock. Use only when the device is completely dry.

NEVER USE THE DEVICE WHEN IT IS WET OR DAMP!



E. FEATURES

- Textile material: 100% polyester
- Power supply : powerbank 5000mAh
- Autonomy : about 1h30
- 8W – 5V



The European directive 2012/19/EU about electronic and electric waste, requires that you can't throw away defective domestic appliance with common waste. Used device has to be collect separately to optimize the recuperation rate and the recycling of the materials to reduce the impact on the health and the environment.

Precision and precautions about the battery use

- o Throwing away a used battery in the environment or with household waste pollutes and avoids the recuperation of reusable materials.
- o It is important to limit the battery consumption and to respect the following rules:
 - Favor alkaline battery (last longer than saline battery) and when it's possible use rechargeable battery.
 - Leave used batteries and accumulators in adapted containers that you can find in some retailers. In that way, metals don't pollute the environment and the health.
- o Battery has to be inserted by respecting the polarity show on the apparel and the battery. An incorrect positioning can damage the apparel, cause leaking and even provoke fire and the explosion of the battery.
- o To assure a good functioning, battery has to be in a good condition. If there is a problem, put new battery.
- o Never try to recharge battery not made for this. It could leak, warm up, cause fire or explode.

C 0105 / xxx

- *Replace all the battery at the same time. Never mix up alkaline battery with saline battery.*
- *Used battery has to be removed.*
- *Also, remove the battery if you're not using the apparel for a long time.*
- *Never try to short-circuit the terminal of a battery.*
- *Never throw away the battery in fire because they can explode.*
- *Take out the accumulator from the apparel before reload it.*
- *We recommend that an adult watch if a child change the battery to respect those rules.*
- *If you swallow a battery, go immediately to your doctor or the hospital.*
- *For the best ongoing performance, we recommend using only fresh, high-quality, alkaline batteries.*



Importé par / Importiert von / Geïmporteerd door / Imported by :
CAPTELEC, 59170 Croix - FRANCE

